



**Tygodnik parafii  
pw. Przemienienia Pańskiego  
w Polanie  
(do użytku wewnętrznego)**



Sprawozdanie z wizytacji kanonicznej Ks. Arcybiskupa Adama Szala w 2022 r.- str. 2,3

*„...Miejcie wielkie nabożeństwo do Najświętszej Maryi Panny i bądźcie zawsze radosni...” Myśli św. Jana Bosko*

# Wśród Nas

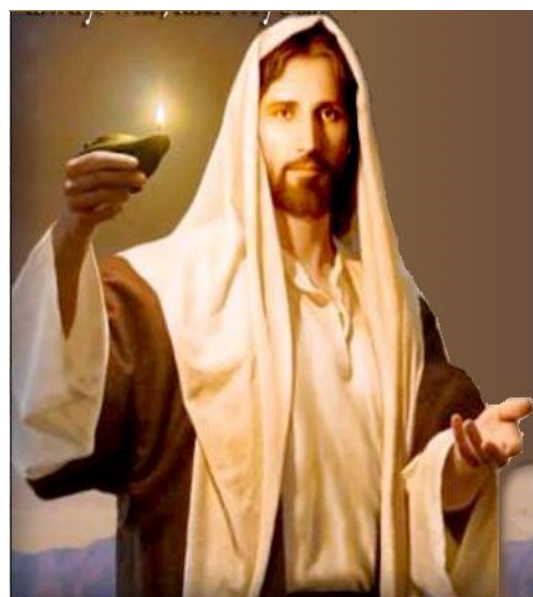
Rok XXXI 2023, nr. 4

22. 01. 2023 r.

## Przyjaciele Jezusa

Słowa proroków wypełniły się w osobie Jezusa Chrystusa. A czy zastanawialiśmy się kiedykolwiek nad tym, że proroctwo może wypełnić się również w naszym życiu, jak wypełniło się w życiu Piotra, Andrzeja, Jakuba i Jana? Rybacy znad Jeziora Galilejskiego, grzesznicy pogrążeni w ciemności, rozpaczliwie potrzebujący nawrócenia – właśnie takich ludzi wybiera Jezus, Światło niezajęte zachodu. Z Galilei pogan wybiera filary swojego Kościoła. Każdy jest zaproszony, by kroczyć drogą do królestwa niebieskiego, a jest nią droga nawrócenia.

Panie Jezu, Ty nie wybierasz zdolnych, ale uzdalniasz wybranych. Dajesz mi odpowiednie dary i łaski, abym szedł drogą codziennego nawrócenia. Bądź uwielbiony. Amen.





## Sprawozdanie z wizytacji kanoniczej Ks. Arcybiskupa Adama Szala w 2022 r.

Czcigodny Księżę Proboszczu,  
Drodzy Parafianie,

Wizytacja kanoniczna dokonywana przez biskupa diecezjalnego, nazywana bywała także wizytacją generalną. Jest ona instytucją sięgającą swymi początkami pierwszych wieków chrześcijaństwa, a w VI wieku była już zalecana w dokumentach synodów prowincjalnych jako ważny obowiązek pasterski biskupów.

Zalecenie to było ponawiane w dokumentach kościelnych późniejszych czasów. Jak stanowi Dyrektorium o pasterskiej posłudze biskupów z roku 2004 „Wizytacja duszpasterska jest jedną z form - wypróbowanych przez wiekowe doświadczenie, przez które biskup utrzymuje bezpośredni kontakt z duchowieństwem i innymi członkami Ludu Bożego” (par. 221).

Prawie trzy lata temu rozpoczęliśmy trzyletni cykl związany z tajemnicą Eucharystii. Program ten był poświęcony Eucharystii rozumianej jako tajemnica wyznawana, celebrowana i przeżywana (por. BENE-DYKT XVI, Sacramentum caritatis). Program nosił wspólne hasło Eucharystia daje życie. Pierwszy rok pracy duszpasterskiej był realizowany pod zawołaniem Wielka tajemnica wiary, drugi rok posiadał hasło Zgromadzeni na świętej wieczerzy, zaś w trzecim, kończącym się roku duszpasterskim rozważamy potrzebę dzielenia się owocami Eucharystii w myśl hasła Posłani w pokoju Chrystusa.

Sakrament ten, jak powtarzamy podczas każdej Mszy świętej, to wielka tajemnica wiary. Jan Paweł II w encyklice o Eucharystii uczy nas, że zawiera ona niezatarty zapis męki i śmierci Pana Jezusa. Nie jest ona tylko przypominaniem czy przywołaniem tego wydarzenia, lecz jego sakramentalnym uobecnieniem. Jest ofiarą Krzyża, która trwa przez wieki.

Kościół otrzymał Eucharystię od Chrystusa nie jako jeden z wielu cennych darów, ale jako dar największy ponieważ jest to dar z samego siebie, z własnej osoby w jej świętym człowieczeństwie, jak też dar Jego dzieła Zbawienia (JAN PAWEŁ II, Encyklika Ecclesia de Eucharistia, 11). Słowa św. Jana Pawła II zachęcają nas przede wszystkim do wdzięczności Panu Bogu za ten niezwykły dar. Jednocześnie są wezwaniem do tego, by pogłębiał się nasz związek z Chrystusem Eucharystycznym.

„Liturgiczne zgromadzenie na Świętej Wieczerzy kończy wezwanie kapłana: „Idźcie w pokoju Chrystusa”. To tak zwane „rozesłanie”, które oznacza — w ścisłym sensie — chrześcijańską misję wyjścia do naszych domów i środowisk. Czynimy to z radością i nadzieją, ponieważ zostaliśmy pouczeni Słowem Boga oraz pokrzepieni Jego Ciałem. Prawdziwie spotkanie z Chrystusem Panem we wspólnocie eucharystycznej budzi w sercu radość i przynagla do dzielenia się doświadczeniem wiary (KEP, Eucharystia źródłem i szczytem żyda i misji Kościoła). Poczujmy się zachęceni, aby wspólnie, rodzinnie świętować Dzień Pański. Korzystajmy ze spotkań kulturalnych oraz wydarzeń chrześcijańskich, proponowanych przez ruchy, zrzeszenia katolickie i wspólnoty parafialne. Zabiegajmy o to, aby niedziela była dniem budowania więzi rodzinnych przez wspólne spędzanie czasu, odwiedzanie członków rodziny i chorych, a także modlitwę na cmentarzu za tych, którzy odeszli już do wieczności.

Spotkania w ramach wizytacji dekanatu Lutowiska stały się dla mnie okazją do wyrażenia wdzięczności parafianom za trwanie w wierze i włączanie się w życie Kościoła. ale przed wszystkim samego Boga.

(Ciąg dalszy sprawozdania z wizytacji Kanoniczej Księdza arcybiskupa Adama Szala.)

Trwanie to jest w dużej mierze zasługą Waszych duszpasterzy, których praca godna jest uznania nie tylko ze strony parafian i władzy kościelnej, ale przed wszystkim samego Boga. Niech Chrystus - Dobry Pasterz - wynagrodzi każdy duszpasterski wysiłek Księdza Proboszcza i wspólnoty salezjańskiej.

Wizytacja kanoniczna, która odbyła się w parafii p.w. Przemienienia Pańskiego w Polanie w dniu 29 września 2022 r. była nie tylko spełnieniem obowiązku biskupa diecezjalnego, ale stanowiła ważne wydarzenie dla wspólnoty parafialnej. Była to przede wszystkim okazja do wspólnej modlitwy i do wspólnej refleksji nad stanem duszpasterstwa parafialnego odzwierciedlającego wiarę tutejszej wspólnoty.

Początek wizytacji parafii miał miejsce we czwartek 29 września 2022 r. o godzinie 14.00 w Szkole Podstawowej im. kardynała Stefana Wyszyńskiego, gdzie miało miejsce spotkanie z uczniami i gronem pedagogicznym. Następnie na cmentarzu parafialnym o godzinie 15.00 została odmówiona koronka do Miłosierdzia Bożego w intencji wiernych zmarłych. Ważnym punktem programu wizytacji było spotkanie z grupami duszpasterskimi, które odbyło się o godzinie 16.00. O godzinie 17.00 w kościele parafialnym została odprawiona uroczysta Msza Święta połączona z udzieleniem sakramentu bierzmowania 6 młodym parafianom. Na koniec Mszy świętej zostały zaprezentowane grupy modlitewne i duszpasterskie działające w parafii.

Wizytacja była także okazją do nawiedzenia starego kościoła oraz historycznego miejsca po kościele rzymskokatolickim, a także ołtarza polowego na Olchowcu służącego, w okresie letnim, licznie przybywającym w Bieszczady turystom. Nie brakło też sposobności do zapoznania się ze stanem kancelarii parafialnej.

Drodzy Diecezjanie! Mimo tego, że Wasza wspólnota parafialna w Polanie jest stosunkowo niewielka, niech nie słabnie Wasza gorliwość. W rozwoju Waszej wiary niech Wam pomogą wspólnoty żywego Kościoła w parafii. Wspólnoty te pociągają za sobą duży nieraz wysiłek duszpasterzy prowadzących stowarzyszenia, grupy, wspólnoty i ruchy duszpasterskie. Istnienie w parafii takich grup i wspólnot jest w moim przekonaniu wyjątkową okazją do trwałego związania się z Kościołem. Do wykorzystania tej formy wzrostu w wierze zachęcam szczególnie młode pokolenie. Angażujmy się i promujmy Różę Żywego Różańca, Akcję Katolicką, a wśród młodzieży wspólnoty Ruchu „Światło Życie”, Ruchu Apostolstwa Młodzieży, Katolickiego Stowarzyszenia Młodzieży i inne. Wszyscy szukajmy nowych sposobów dotarcia z Ewangelią do młodzieży. Duszpasterzom życzę twórczego wykorzystywania posiadanych talentów i charyzmatu salezjańskiego zgromadzenia w przybliżaniu dzieci i młodzieży do Pana Boga. Młodemu pokoleniu, a zwłaszcza bierzmowanym w tym roku życzę odważnego odkrywania siły jaka tkwi we wierze w Jezusa, który Was kocha. Proszę Was: pamiętajcie o codziennej modlitwie, regularnej spowiedzi św. i niedzielnej Eucharystii.

Zachęcam do utrwalania ważniejszych wydarzeń z życia parafii przez prowadzenie kroniki parafialnej i innych ksiąg wymienionych przez normy synodu archidiecezjalnego. W prowadzeniu kroniki parafialnej pomoc mogą wierni świeccy, np. emerytowani nauczyciele, członkowie Akcji Katolickiej i innych ruchów stowarzyszeń.

Dziękuję Księżom Salezjanom za wszelką pracę duszpasterską i wszelkie inicjatywy świadczące o trosce o świątynie parafialne, cmentarz i o inne sprawy duchowe i materialne parafii.

Parafianom dziękuję za życzliwość i wsparcie okazywane kapłanom prosząc jednocześnie o modlitwę w intencji nowych powołań do służby Bogu w kapłaństwie i w życiu zakonnym.

Wszystkim udzielam pasterskiego błogosławieństwa: w imię Ojca i Syna i Ducha Świętego.

1. Dzisiejsza niedziela jest przeżywana jako Niedziela Słowa Bożego. To szczególne zaproszenie aby odkrywać tajemnicę Boga przez lekturę Pisma Świętego.
2. Dzisiaj także obchodzimy Dzień Dziadka. Niech to będzie dzień życzliwości dla naszych dziadków i babć. Żyjącym wypraszajmy obfitość błogosławieństwa, a zmarłym radość życia wiecznego.
3. We wtorek 24 stycznia - święto świętego Franciszka Salezego - patrona Zgromadzenia Salezjańskiego. W tym dniu wspominamy Maryję Wspomożycielkę Wiernych. Msza św. z prośbami i podziękowaniami o godz. 17 00. Prosimy o wrzucanie prośb i podziękowań do skrzynki z tyłu kościoła.
4. W środę - święto Nawrócenia św. Pawła Apostoła, zakończenie Tygodnia modlitw o jedność Chrześcijan.
- 5 Wszystkim Parafianom i Gościom życzymy dobrej niedzieli z rodziną i w rodzinie.

### Intencje Mszy Świętych

#### 22 Styczeń - Niedziela

- o godz. 8 00.        + Daniel (gr.)  
o godz. 11 00.      + Grażyna Gajdzińska

23 Styczeń - Poniedziałek	1) + Daniel (gr.)	2) + Kazimiera Zaborska
24 Styczeń - Wtorek	1) + Daniel (gr.)	2) + Dawid Karciarz od Beaty z rodziną
25 Styczeń - Środa	1) + Daniel (gr.)	2) + Kazimiera Zaborska
26 Styczeń - Czwartek	1) + Daniel (gr.)	2) + Wanda Szczepanik
27 Styczeń - Piątek -	1) + Daniel (gr.)	2) + W pewnej intencji
28 Styczeń - sobota	1) + Daniel (gr.)	2) + Kazimiera Zaborska

#### 29 Styczeń - Niedziela

- o godz. 8 00. + Daniel (gr.)  
o godz. 11 00. O zdrowie i błogosławieństwo Boże, dary Ducha Świętego dla całej rodziny.

Tygodnik parafii  
pw. Przemienienia  
Pańskiego w Polanie  
(do użytku wewnętrznego)

38 - 709 Polana 26  
[polana@sdb.krakow.pl](mailto:polana@sdb.krakow.pl)  
<https://polana.sdb.org.pl/>

Zespół redakcyjny:  
ks. Marek Rusek, Ks. Artur Świeży, Hanna  
Myślińska, Karolina i Witold Smoleńscy,  
Daniel Mikrut  
Skład i oprawa graficzna: ks. Marek Rusek.